

<b>Zeitschrift:</b>	Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
<b>Band:</b>	134 (2008)
<b>Heft:</b>	5
<b>Rubrik:</b>	Das EM-Horoskop : könnens die Sterne noch richten?

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Das EM-Horoskop

# Könnens die Sterne noch richten?



**Widder – Ludovic Magnin** (zum Glück im Ausland tätiger Nationalspieler): Könnte sein, dass Sie Ihre Kollegen in Deutschland nach dieser Europameisterschaft auslachen. Aber keine Angst, für Leute wie Sie bietet die Fifa ab dem 30. Juni Selbsthilfekurse an.



**Stier – Hausi Müller** (Fussballfan): Sie haben sich so auf das Fussballfest gefreut. Und nun sind Sie depressiv und in ärztlicher Behandlung. Kopf hoch – das Trikot mit Köbis Unterschrift geht bei Ebay Kamerun sicher noch für 5 US-Dollar weg.



**Zwillinge – Tranquillo Barnetta** (Nationalspieler mit falschem Namen): Sie können ja nichts dafür, hätten Sie Ihre Eltern Rapido getauft, so kämen Sie und der Ball vielleicht wenigstens in die Nähe des Tors!



**Krebs – Huggel Benjamin** (Nationalspieler und Gigi Oeris Leibsklave): Sie freuen sich, dass der finanzielle Engpass überwunden ist. Denn zu Ihrem Glück wird Ihr Lohn ja schon alleine für die Rasenmitbenützung und nicht nach Anzahl geschossener Tore ausgezahlt.



**Löwe – Rainer Maria Salzgeber** (Sportkommentator): Leider fehlt trotz Ihrem Namen bei Ihren Beiträgen das Salz in der Suppe. Zum Glück hat die Euro als Sponsor einen Hersteller von koffeinhaltigem Blubberwasser. So kann sich wenigstens ein Drittel der Zuschauer wachhalten.



**Jungfrau – Daniel Gygax** (Nationalspieler und ausgewanderter Aargauer): Sie sollten die Bereitschaft haben, Ihre Lebensgewohnheiten auch einmal nach den anderen zu richten. Die Spiele sind jetzt halt teils um 20.45 Uhr. Für einmal können ja auch Sie noch etwas länger bleiben.



**Waage – Jakob Kuhn** (redegewandter Nationalcoach): Sie erhalten den Dank für all Ihre bisherigen Bemühungen. In Ihrem Fall kommt der Dank vermutlich in Form von Naturalien. Ihre Alice kann bestimmt auch aus faulen Tomaten ein reichhaltiges Sösseli zaubern!



**Skorpion – Friedrich von Schiller** (Dichter, Philosoph, und heute vielleicht Songwriter): Würden Sie heute noch leben, so hätte Leutschenbach wenigstens eine neue Fussballhymne. «Die Ode an die 11 Freunde» – O wenn das Gott wüsste!



**Schütze – Fabio Coltorti** (Nationalspieler mit Arztleugnis): Wir können Ihnen nur raten, sich auf dem heimischen Sofa zumindest mit den Chips zurückzuhalten! Nicht dass Sie dann in zwei Jahren wieder unpasslich sind, weil Sie nicht mehr ins Tor passen!



**Steinbock – Pascal Zuberbühler** (Nationalspieler auf dem Weg in die Arbeitslosigkeit): Sie sind ja nicht mehr der Jüngste. Wir raten Ihnen, die Kreislaufmedikamente regelmäßig einzunehmen und sich zu schonen. Der Trainer kommt Ihnen ja freundlicherweise mit einem Stammplatz auf der Bank entgegen.



**Wassermann – Johan Vonlanthen** (dank Doppelpass Drogenkurier der Nati): Sie denken, dass alles verlorene Liebesmüh gewesen ist? So dürfen Sie nicht denken! Sie durften gratis im Feusisberg übernachten! Die Seifen und den neuen Bademantel hätten Sie ja sonst kaufen müssen.



**Fische – Hakan Yakin** (der Jack Sparrow des Fussballs): Wie schon beim YB-Kampf um den Meistertitel wirds auch an der Europameisterschaft eher trüb aussehen. Aber vielleicht hat die Fifa noch einen Job für Sie. Aalglatt sind Sie ja bereits.

## Impressum

**Nebelspalter**  
Satiremagazin, gegründet 1875

Nebelspalter | Engeli & Partner Verlag  
Bahnhofstrasse 17 | 9326 Horn  
Abodienst 071 846 88 75 | Redaktion 071 846 88 76  
Anzeigen 071 846 88 83 | Fax 071 846 88 79  
verlag@nebelspalter.ch | www.nebelspalter.ch

**Verleger**  
Thomas Engeli

**Chefredaktion**  
Marco Ratschiller | Chefredaktor  
marco.ratschiller@nebelspalter.ch

Hans Suter | stv. Chefredaktor  
hans.suter@nebelspalter.ch

**Ständige Mitarbeiter**  
Andreas Breinbauer | Wolf Buchinger | Simon Enzler  
Reto Fontana | Giorgio Girardet | Daniel Krieg  
Jan Peters | Felix Renner | Kai Schütte  
Christian Schmutz | Hörmen Schmutz | Oliver Schopf  
Andreas Thiel | Urs von Tobel | Ulrich Weber

**Redaktionsassistentin**  
Patricia Sieber | patricia.sieber@nebelspalter.ch

**Druckvorstufe**  
Tiziana Secchi (Art Director) | tiziana.secci@nebelspalter.ch  
Sabrina Maffia (stv. Art Director) | sabrina.maffia@nebelspalter.ch

**Korrektorat**  
Brigitte Ackermann

**Leitung Marketing und Anzeigen**  
Fabian Meier | fabian.meier@nebelspalter.ch

**Anzeigenverkauf**  
Elisabeth Thoma | elisabeth.thoma@nebelspalter.ch  
Brita Vassalli | brita.vassalli@nebelspalter.ch

**Abonnentendienst**  
abo@nebelspalter | Telefon 071 846 88 75  
Jahresabonnement Inland CHF 92.– (inkl. MWST)  
Schüler und Studierende CHF 75.–  
Auslandabo (Priority) CHF 115.–  
Probeabo CHF 20.– (3 Ausgaben)  
Einzelnummer CHF 9.80  
Der «Nebelspalter» erscheint zehnmal jährlich.

**Druck**  
AVD Goldach | 9403 Goldach

Der Verlag haftet nicht für unverlangt eingesandte Manuskripte und Cartoons. Abdruck von Texten und Cartoons nur mit vorheriger Zustimmung der Redaktion.

Im Engeli & Partner Verlag erscheinen auch die Wirtschaftsmagazine «KMU-Magazin» und «Innovation Management».

## Nächste Nummer

Der nächste Nebelspalter erscheint am **Freitag, 4. Juli** u. a. mit folgenden Themen:

**Brutaler Stress:** Lumpige 16 Wochen Sommerpause – das Schweizer Fernsehen behandelt seine Mitarbeiter wie Sklaven!

**Sinnvolles Engagement:** Wie sich die Kamplus-Stiftung in Österreich für schönere Keller einsetzt.